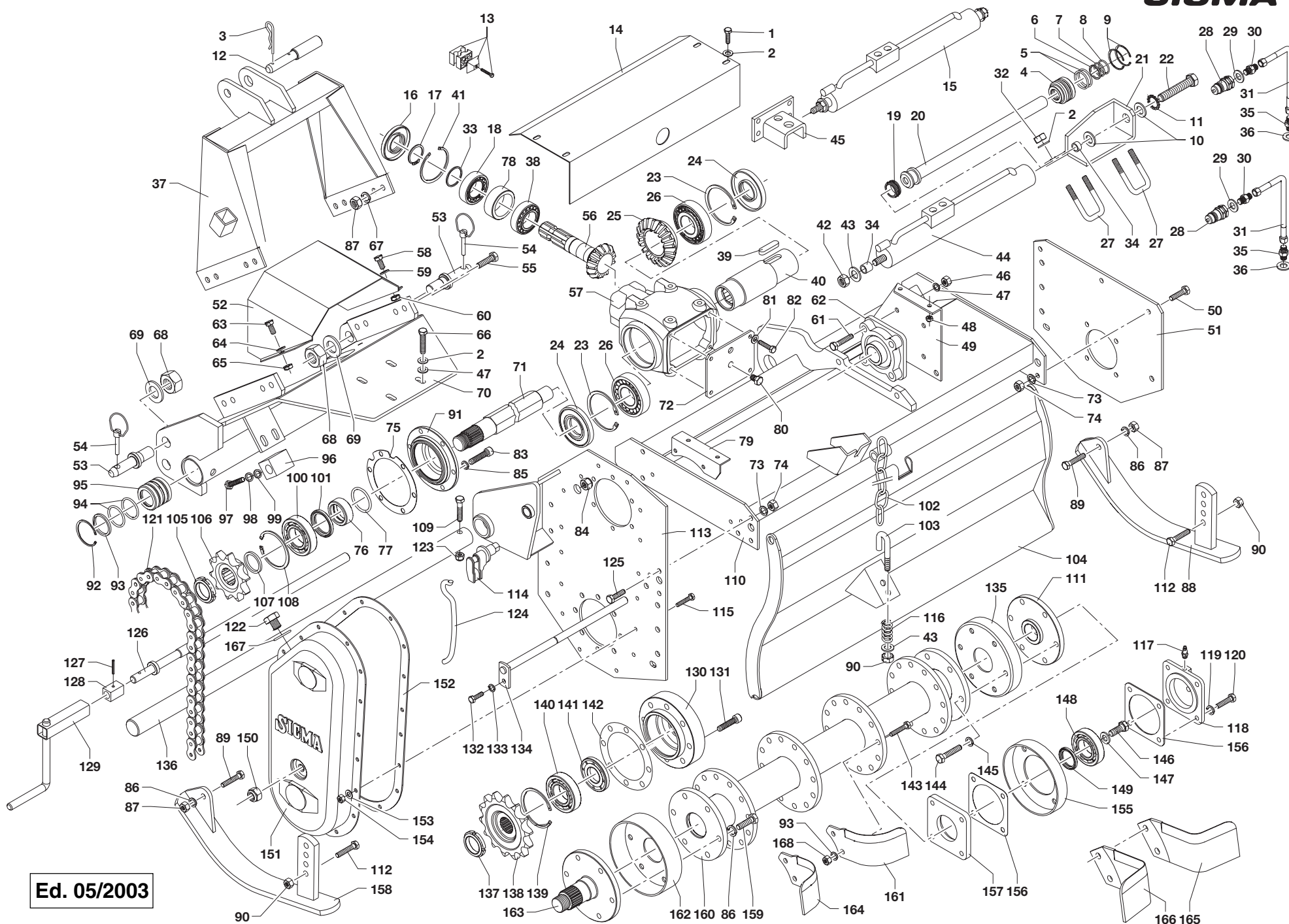




Ed. 05/2003

TAV. 1 - FRESATRICE A CATENA SF - 125 • 145 • 165 • 185

RIF.	CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESIGNATION
1	3391025	Vite M10x25x1,5 UNI 5739	Screw M10x25x1,5 UNI 5739	Schraube M10x25x1,5 UNI 5739	Vis M10x25x1,5 UNI 5739
2	3930010	Rondella piana D10 UNI 6592	Flat washer D10 UNI 6592	Glattscheibe D10 UNI 6592	Rondelle plane D10 UNI 6592
3	6351004	Copiglia a R D4x80	Split pin D4x80	Splint D4x80	Goupille D4x80
4	5242381	Ghiera pressa	Press plug	Gewinding Presse	Virole presse
5	6836220	Guarniz. OR 220 42x35x3,53	O-Ring 220 42x35x3,53	O-Ringe 220 42x35x3,53	B. d'étanchéité 220 42x35x3,53
6	6838029	Guarniz. B 129098/1	Seal B 129098/1	Dichtung B 129098/1	Etanchéité B 129098/1
7	6836120	Guarniz. OR 120 30x25x2,62	O-Ring 120 30x25x2,62	O-Ringe 120 30x25x2,62	B. d'étanchéité 120 30x25x2,62
8	6038334	Raschiatore wrm 098129	Oil scraper wrm 098129	Abstreifring wrm 098129	Bague de réglage wrm 098129
9	6310042	Seeger I D42	Circlip I D42	Seegersicherung I D42	Bague d'arrêt I D42
10	3930014	Rondella piana D14 UNI 6592	Flat washer D14 UNI 6592	Glattscheibe D14 UNI 6592	Rondelle plane D14 UNI 6592
11	3950014	Rondella dentellata D14	Toothed washer D14	Gezacktescheibe D14	Rondelle dentelé D14
12	4309180	Perno 3° punto superiore	Upper 3° point pin	Ober 3. Punkt Bolzen Axe	3°me point supérieur
13	6832044	Bloccetto ferma tubi 3/8"	Hose clamping block 3/8"	Schlaucher-Feststellblock 3/8"	Bloc fixe-tuyau 3/8"
14	4131440	Protezione albero SF-125	Shaft protection SF-125	Schutzwelle SF-125	Protection arbre SF-125
14	4131441	Protezione albero SF-145	Shaft protection SF-145	Schutzwelle SF-145	Protection arbre SF-145
14	4131442	Protezione albero SF-165	Shaft protection SF-165	Schutzwelle SF-165	Protection arbre SF-165
14	4131443	Protezione albero SF-185	Shaft protection SF-185	Schutzwelle SF-185	Protection arbre SF-185
15	4001444	Martinetto per spost. SF-125	Jack for side shift SF-125	Winde fuer Verschiebung SF-125	Vérin pour déplacement SF-125
15	4001445	Martinetto per spost. SF-145	Jack for side shift SF-145	Winde fuer Verschiebung SF-145	Vérin pour déplacement SF-145
15	4001446	Martinetto per spost. SF-165	Jack for side shift SF-165	Winde fuer Verschiebung SF-165	Vérin pour déplacement SF-165
15	4001447	Martinetto per spost. SF-185	Jack for side shift SF-185	Winde fuer Verschiebung SF-185	Vérin pour déplacement SF-185
16	6203572	Paraolio D35x72x12 P.P.	Oil seal D35x72x12 P.P.	Oelabdichtung D35x72x12 P.P.	Pare-huile D35x72x12 P.P.
17	6320035	Seeger E D35	Circlip E D35	Seegersicherung E D 35	Bague d'arrêt E D35
18	2106207	Cuscinetto 6207	Bearing 6207	Lager 6207	Roulement 6207
19	6838281	Guarnizione DBM 157118N	Seal DBM 157118N	Dichtung DBM 157118N	Etanchéité DBM 157118N
20	4001428	Stelo + pistone SF-125	Rod+piston SF-125	Stange+Kolben SF-125	Tige+piston SF-125
20	4001429	Stelo + pistone SF-145	Rod+piston SF-145	Stange+Kolben SF-145	Tige+piston SF-145
20	4001430	Stelo + pistone SF-165	Rod+piston SF-165	Stange+Kolben SF-165	Tige+piston SF-165
20	4001431	Stelo + pistone SF-185	Rod+piston SF-185	Stange+Kolben SF-185	Tige+piston SF-185
21	4001490	Supporto martinetto	Jack support	Halterung Winde	Support vérin
22	3391440	Vite M14x40x2 UNI 5739	Screw M14x40x2 UNI 5739	Schraube M14x40x2 UNI 5739	Vis M14x40x2 UNI 5739
23	6310095	Seeger I D95	Circlip I D95	Seegersicherung I D95	Bague d'arrêt I D95
24	6206095	Paraolio D60x95x10 P.P.	Oil seal D60x95x10 P.P.	Oelabdichtung D60x95x10 P.P.	Pare-huile D60x95x10 P.P.
25	4721308	Corona conica Z19	Ring bevel gear Z19	Kegelkranz Z19	Couronne conique Z19
26	2106012	Cuscinetto 6012	Bearing 6012	Lager 6012	Roulement 6012
27	4301406	Cravatta fissaggio martinetto	U screw	Halter	Etrier
28	6490012	Innesto rapido maschio da 1/2"	Male quick release 1/2"	Schnellverschluss 1/2"	M Joint d'étanchéité 1/2" M
29	6470012	Rondella alluminio da 1/2"	Aluminium washer 1/2"	Aluminium Scheibe 1/2"	Rondelle en aluminium
30	6481238	Nipples 1/2" M 3/8" M	Nipple 3/8" - 1/2"	Nipple 3/8" - 1/2"	Nipple 3/8" - 1/2"
31	6412150	Tubo in gomma c.d. 3/8"	Rubber hose c.d. 3/8"	Gummischlauch c.d. 3/8"	Tuyau c.d. 3/8"
32	3667010	Dado autob. M10 PG alto	Self locking nut M10	Selbsicherndemutter M10	Ecrou autobloquant M10
33	4138796	Spessore di registrazione	Laminated shim	Abstandring	Cale lamellaire
34	4532393	Distanziale martinetto	Jack spacer	Abstand Winde	Entretiose vérin
35	6483838	Nipples M.M. 3/8"	Nipple M.M. 3/8"	Nipple M.M. 3/8"	Nipple M.M. 3/8"
36	6470038	Rondella alluminio da 3/8"	Aluminium washer 3/8"	Aluminium Scheibe 3/8"	Rondelle en aluminium 3/8"
37	4001488	Terzo punto superiore	Upper 3° point	Ober 3. Punkt	3°me point supérieur
38	2730207	Cuscinetto 30207	Bearing 30207	Lager 30207	Roulement 30207
39	6361435	Chiavetta 14x35x9 UNI 6604	Key 14x35x9 UNI 6604	Keil 14x35x9 UNI 6604	Clavette 14x35x9 UNI 6604
40	4591310	Cannotto esagono 41 ZLS-SF	Hexagonal sleeve 41 ZLS-SF	Sechskantpinole 41ZLS-SF	Fourreau hexagonal 41 ZLS-SF
41	6310072	Seeger I D72	Circlip I D72	Seegresicherung I D72	Bague d'arrêt I D72
42	3667012	Dado autob. M12 PG UNI 7473	Self locking nut M12 UNI 7473	Selbsicherndemutter M12 UNI 7473	Ecrou autob. M12 UNI 7473
43	3930012	Rondella piana D12 UNI 6592	Flat washer D12 UNI 6592	Glattscheibe D12 UNI 6592	Rondelle plane D12 UNI 6592
44	4001433	Camicia SF-125	Cylinder liner SF-125	Zylinderbuchse SF-125	Housse cylindre SF-125
44	4001434	Camicia SF-145	Cylinder liner SF-145	Zylinderbuchse SF-145	Housse cylindre SF-145
44	4001435	Camicia SF-165	Cylinder liner SF-165	Zylinderbuchse SF-165	Housse cylindre SF-165
44	4001436	Camicia SF-185	Cylinder liner SF-185	Zylinderbuchse SF-185	Housse cylindre SF-185
45	4001477	Attacco pistone	Piston connection	Bolzen Anbaubock	Attelage piston
46	3560010	Dado M10 PG UNI 5587	Nut M10 UNI 5587	Mutter M10 UNI 5587	Ecrou M10 UNI 5587
47	3972010	Rondella grower D10 UNI 1751	Washer D10 UNI 1751	Federscheibe D10 UNI 1751	Rondelle M10 UNI 1751
48	3667010	Dado autob. M10 PG UNI 7473	Self locking nut M10 UNI 7473	Selbsicherndemutter M10 UNI 7473	Ecrou autob. M10 UNI 7473
49	4131437	Supporto protezione scatola	Gearbox protection support	Halterung Schutzgetriebe	Support protection boîtier
50	3391030	Vite M10x30x1,75 UNI 5739	Screw M10x30x1,75 UNI 5739	Schraube M10x30x1,75 UNI 5739	Vis M10x30x1,75 UNI 5739
51	4131503	Piastra lato esterno	External side plate	Platte aussen Seite	Plaque cote externe
52	4131445	Protezione giunto SF	Protection shaft SF	Schutzwelle SF	Protection arbre SF
53	4208227	Perno 3° punto inf. D22	Lower 3° point pin D22	Bolzen obere 3. Punkt D22	Axe 3°me point D22
54	6331058	Spina a scatto D10	Linch pin D10	Klappsplint D10	Goujon de sureté D10
55	3391230	Vite M12x30x1,75 UNI 5739	Screw M12x30x1,75 UNI 5739	Schraube M12x30x1,75 UNI 5739	Vis M12x30x1,75 UNI 5739
56	4721309	Pignone conico Z=13	Ring bevel pinion Z=13	Kegelritzel Z=13	Pigon conique Z=13
57	4651307	Carter coppia conica	Crown wheel and pinion casing	Gehäuse-Kegelraedepaarung Carter	Carter couple conique
58	3391030	Vite M10x30x1,5 UNI 5739	Screw M10x30x1,5 UNI 5739	Schraube M10x30x1,5 UNI 5739	Vis M10x30x1,5 UNI 5739
59	3930010	Rondella piana D10 UNI 6592	Flat washer D10 UNI 6592	Glattscheibe D10 UNI 6592	Rondelle plane D10 UNI 6592
60	3560010	Dado M10 PG UNI 5587	Nut M10 UNI 5587	Mutter M10 UNI 5587	Ecrou M10 UNI 5587
61	3391035	Vite M10x35x1,5 UNI 5739	Screw M10x35x1,5 UNI 5739	Schraube M10x35x1,5 UNI 5739	Vis M10x35x1,5 UNI 5739
62	2000030	Supporto ucf/206	Support ucf/206	Halterung ucf/206	Support ucf/206
63	3391025	Vite M10x25x1,5 UNI 5739	Screw M10x25x1,5 UNI 5739	Schraube M10x25x1,5 UNI 5739	Vis M10x25x1,5 UNI 5739
64	3930010	Rondella piana D10 UNI 6592	Flat washer D10 UNI 6592	Glattscheibe D10 UNI 6592	Rondelle plane D10 UNI 6592
65	3667010	Dado autob. M10 PG alto	Self locking nut M10	Selbsicherndemutter M10	Ecrou autobloquant M10
66	3391025	Vite M10x25x1,5 UNI 5739	Screw M10x25x1,5 UNI 5739	Schraube M10x25x1,5 UNI 5739	Vis M10x25x1,5 UNI 5739
67	3932012	Rondella grower D12 UNI 1751	Washer D12 UNI 1751	Federscheibe D12 UNI 1751	Rondelle D12 UNI 1751
68	3560024	Dado M24x2 UNI 5587	Nut M24x2 UNI 5587	Mutter M24x2 UNI 5587	Ecrou M24x2 UNI 5587
69	3972024	Rondella grower D24 UNI 1751	Washer D24 UNI 1751	Federscheibe D24 UNI 1751	Rondelle D24 UNI 1751
70	4001487	Telaio scorrevole SF	Sliding frame SF	Verschiebbarer Rahmen SF	Cadre coulant
71	4301402	Albero esagonale SF-125	Hexagonal shaft SF-125	Sechskantwelle SF-125	Arbre hexagonale SF-125

TAV. 1 - FRESATRICE A CATENA SF - 125 • 145 • 165 • 185

RIF.	CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESIGNATION
71	4301403	Albero esagonale SF-145	Hexagonal shaft SF-145	Sechkantwelle SF-145	Arbre hexagonale SF-145
71	4301404	Albero esagonale SF-165	Hexagonal shaft SF-165	Sechkantwelle SF-165	Arbre hexagonale SF-165
71	4301405	Albero esagonale SF-185	Hexagonal shaft SF-185	Sechkantwelle SF-185	Arbre hexagonale SF-185
72	4131313	Coperchio carter coppia conica	Casing cover	Gehausedeckel	Couvercle carter
73	3972010	Rondella grower D10 UNI 1751	Washer D10 UNI 1751	Federscheibe D10 UNI 1751	Rondelle D10 UNI 1751
74	3560010	Dado M10 PG UNI 5587	Nut M10 UNI 5587	Mutter M10 UNI 5587	Ecrou M10 UNI 5587
75	4788744	Guarniz. Sup. lato trasmiss.	Gasket; side gear support	Dichtung-Halterung	Etanchéité support coté transm.
76	4598898	Anello porta paraolio	Oil seal holder ring	Ringe Oelabdichtungstraeger	Bague porte-pare-huile
77	6800040	Guarniz. Or D40 rif. 824	O-Ring D40 rif. 824	O-Ringe D40 rif. 824	Bague d'étanchéité D40 rif. 824
78	4591312	Distanziale pignone	Pinion spacer	Abstandstueck Kolben	Entretoise pignon
79	4131444	Sup. protez. lato trasmissione	Gear side protection support	Schutzhalterung	Sup. protectio coté transm.
80	3442014	Tappo olio M14	Oil plug M14	Oelstopfen	Bouchon de l'huile
81	3972008	Rondella grower D8 UNI 1751	Washer D8 UNI 1751	Federscheibe D8 UNI 1751	Rondelle D8 UNI 1751
82	3390820	Vite M8x20x1,25 UNI 5739	Screw M8x20x1,25 UNI 5739	Schraube M8x20x1,25 UNI 5739	Vis M8x20x1,25 UNI 5739
83	3391020	Vite M10x20x1,5 UNI 5739	Screw M10x20x1,5 UNI 5739	Schraube M10x20x1,5 UNI 5739	Vis M10x20x1,5 UNI 5739
84	3647022	Dado autobl. M22x1,5 alto	Self locking nut M22x1,5	Selbsicherndemutter M22x1,5	Vis M22x1,5
85	3972010	Rondella grower D10 UNI 1751	Washer D10 UNI 1751	Federscheibe D10 UNI 1751	Rondelle D10 UNI 1751
86	3972012	Rondella grower D12 UNI 1751	Washer D12 UNI 1751	Federscheibe D12 UNI 1751	Rondelle D12 UNI 1751
87	3560012	Dado M12 PG UNI 5587	Nut M12 UNI 5587	Mutter M12 UNI 5587	Ecrou M12 UNI 5587
88	4001456	Slitta dx Right skid	Rechter	Schlitten	Glissière droit
89	3391230	Vite M12x30x1,75 UNI 5739	Screw M12x30x1,75 UNI 5739	Schraube M12x30x1,75 UNI 5739	Vis M12x30x1,75 UNI 5739
90	3667012	Dado autobl. M12 PG alto	Self locking nut M12	Selbsicherndemutter M12	Ecrou autobloquant M12
91	4701400	Sup. cuscinetto ingr. Condot.	Bearing support	Halterung Lager	Support roulement
92	6310058	Seeger I D58	Circlip I D58	Seegersicherung I D58	Bague d'arret I D58
93	6038340	Raschiatore wrm 157188 D40	Oil scraper wrm 157188 D40	Abstreifring wrm 157188 D40	Bague de régl. wrm 157188
94	6036831	Guarniz. Or rif. 831	O-Ring rif. 831	O-Ringe rif. 831	Bague d'étanchéité rif. 831
95	4781400	Boccola di scorrimento	Sliding bushing	Verschiebbare	Buchse Douille coulant
96	5845166	Madrevite per scorrimento	Female screw for sliding	Muttergewinde fuer Vershiebung	Vis femelle pour glissement
97	3391225	Vite M12x25x1,75 UNI 5739	Screw M12x25x1,75 UNI 5739	Schraube M12x25x1,75 UNI 5739	Vis M12x25x1,75 UNI 5739
98	3972012	Rondella grower D12 UNI 1751	Washer D12 UNI 1751	Federscheibe D12 UNI 1751	Rondelle D12 UNI 1751
99	3930012	Rondella piana D12 UNI 6592	Flat washer D12 UNI 6592	Glattscheibe D12 UNI 6592	Rondelle plaine D12 UNI 6592
100	2106308	Cuscinetto 6308	Bearing 6308	Lager 6308	Roulement 6308
101	6205572	Paraolio D 55x72x10 P.P.	Oil seal D55x72x10	Oelabdichtung D55x72x10	Pare-huile D55x72x10
102	4508703	Catena coperchio 12 Maglie	Cover chain 12 (chain links)	Kettendeckel 12 (Glieder)	Chaine couvercle 12 (mailles)
103	4302183	Gancio catena	Chain hook	Hakenkette	Crochet chaine
104	4001528	Coperchio capott. SF-125	Bonnet SF-125	Deckel SF-125	Capot SF-125
104	4001530	Coperchio capott. SF-145	Bonnet SF-145	Deckel SF-145	Capot SF-145
104	4001531	Coperchio capott. SF-165	Bonnet SF-165	Deckel SF-165	Capot SF-165
104	4001532	Coperchio capott. SF-185	Bonnet SF-185	Deckel SF-185	Capot SF-185
105	3840035	Ghiera autobl. M35x1,5	Self locking metal ring M35x1,5	Selbsperrendnutmutter M35x1,5	Collier autobloquant M35x1,5
106	4701505	Pignone 1" 1/4 Z=10	Pinion 1" 1/4 Z=10	Kolben 1" 1/4 Z=10	Pignon 1" 1/4 Z=10
107	4531400	Distanziale	Spacer	Abstandstueck	Entretoise
108	6310090	Seeger per I 90	Circlip I90	Seegersicherung I90	Bague d'arret I90
109	3370860	Vite M8x60x1,25 UNI 5737	Screw M8x60x1,25 UNI 5737	Schraube M8x60x1,25 UNI 5737	Vis M8x60x1,25 UNI 5737
110	4001480	Telaio SF-125	Frame SF-125	Rahmen SF-125	Cadre SF-125
110	4001481	Telaio SF-145	Frame SF-145	Rahmen SF-145	Cadre SF-145
110	4001482	Telaio SF-165	Frame SF-165	Rahmen SF-165	Cadre SF-165
110	4001483	Telaio SF-185	Frame SF-185	Rahmen SF-185	Cadre SF-185
111	4708028	Mozzo sup. rotore esterno	External rotor support hub	Nabe Halterung ausser Rotor	Moyeu support rotor externe
112	3391235	Vite M12x35x1,75 UNI 5739	Screw M12x35x1,75 UNI 5739	Schraube M12x35x1,75 UNI 5739	Vis M12x35x1,75 UNI 5739
113	4001492	Piastra trasmissione	Drive plate	Antriebsplatte	Plaque transmission
114	4701507	Perno per tendicatena	Pin for chain adjuster	Bolzen fuer Kettenspanner	Axe pour tendeur de chaine
115	3390820	Vite M8x20x1,25 UNI 5739	Screw M8x20x1,25 UNI 5739	Schraube M8x20x1,25 UNI 5739	Vis M8x20x1,25 UNI 5739
116	4212214	Molla ammortizzatore	Absorber spring	Pufferfeder	Ressort amortisseur
117	6560010	Ingrassatore M10 pg	Grease zerk M10	Fettbuechse M10	Ingraisseur M10
118	4648026	Coperchio cuscinetto rotore	Rotor bearing cover	Deckel Lager Rotor	Couvercle roulement rotor
119	3972010	Rondella grower D10 UNI 1751	Washer D10 UNI 1751	Federscheibe D10 UNI 1751	Rondelle grower M10 UNI 1751
120	3391035	Vite M10x35x1,5 UNI 5739	Screw M10x35x1,5 UNI 5739	Schraube M10x35x1,5 UNI 5739	Vis M10x35x1,5 UNI 5739
121	6703175	Catena ASA 100 maglie n.34	ASA chain 100 (chain links) n.34	Kette ASA 100 (Glieder) n.34	Chaine ASA 100 (mailles) n.34
122	3442022	Tappo valvola M22x1,5	Valve plug M22x1,5	Stopfen M22x1,5	Bouchon soupape M22x1,5
123	3667008	Dado autobl. M8 PG alto	Self locking nut M8	Selbsicherndemutter M8	Ecrou autobloquant M8
124	4211508	Pattino tendicatena	Chain adjuster	Kettenspanner	Tendeur de chaine
125	3391025	Vite M10x25x1,5 UNI 5739	Screw M10x25x1,5 UNI 5739	Schraube M10x25x1,5 UNI 5739	Vis M10x25x1,5 UNI 5739
126	4001478	Vite spostamento SF-125-145	Screw for side shift SF-125-145	Schraube fuer Versch. SF-125-145	Vis pour déplac. SF-125-145
126	4001479	Vite spostamento SF-165-185	Screw for side shift SF-165-185	Schraube fuer Versch. SF-165-185	Vis pour déplac. SF-165-185
127	6330624	Spina elastica D6x24	Split pin D6x24	Splint D6x24	Goupille D6x24
128	4841437	Quadro attacco manovella	Frame for crank connection	Rahmen fuer Kurbel Anbaubock	Cadre pour attelage manivelle
129	5005164	Manovella per spostamento	Crank for side shift	Kurbel fuer Verschiebung	Manivelle pour déplacement
130	4708071	Sup. mozzo ingr. Condotto	Hub support	Nabe Halterung	Support moyeu
131	3311220	Vite tcei M12x20x1,75	Screw tcei M12x20x1,75	Schraube tcei M12x20x1,75	is tcei M12x20x1,75
132	3390825	Vite M8x25x1,25 UNI 5739	Screw M8x25x1,25 UNI 5739	Schraube M8x25x1,25 UNI 5739	Vis M8x25x1,25 UNI 5739
133	3972008	Rondella grower D8 UNI 1751	Washer D8 UNI 1751	Federscheibe D8 UNI 1751	Rondelle D8 UNI 1751
134	4001570	Perno coperchio SF-125	Cover pin SF-125	Bolzen Deckel SF-125	Axe couvercle SF-125
134	4001572	Perno coperchio SF-145	Cover pin SF-145	Bolzen Deckel SF-145	Axe couvercle SF-145
134	4001573	Perno coperchio SF-165	Cover pin SF-165	Bolzen Deckel SF-165	Axe couvercle SF-165
134	4001574	Perno coperchio SF-185	Cover pin SF-185	Bolzen Deckel SF-185	Axe couvercle SF-185
135	4148030	Coperchio parapolvere est.	External anti dust cover	Aussen Staubdeckel	Couvercle pare-poussière ext.
136	4421400	Barra cromata SF-125	Chromate bar SF-125	Verchromene Stange SF-125	Barre chromée SF-125
136	4421401	Barra cromata SF-145	Chromate bar SF-145	Verchromene Stange SF-145	Barre chromée SF-145
136	4421402	Barra cromata SF-165	Chromate bar SF-165	Verchromene Stange SF-165	Barre chromée SF-165
136	4421403	Barra cromata SF-185	Chromate bar SF-185	Verchromene Stange SF-185	Barre chromée SF-185
137	3840035	Ghiera autobl. M35x1,5	Self locking metal ring M35x1,5	Selbsperrendnutmutter M35x1,5	Collier autobloquant M35x1,5
138	4701506	Pignone 1" 1/4 Z=14	Pinion 1" 1/4 Z=14	Kolben 1" 1/4 Z=14	Pignon 1" 1/4 Z=14

TAV. 1 - FRESATRICE A CATENA SF - 125 • 145 • 165 • 185

RIF.	CODICE	DENOMINAZIONE	DESCRIPTION	BENENNUNG	DESIGNATION
139	6310100	Seeger I D100	Circlip I D100	Seegersicherung I D100	Bague d'arret I D100
140	2106309	Cuscinetto 6309	Bearing 6309	Lager 6309	Roulement 6309
141	6205090	Paraolio D50x90x10 P.P.	Oil seal D50x90x10 P.P.	Oelabdichtung D50x90x10 P.P.	Pare-huile D50x90x10 P.P.
142	4788217	Guarniz. supporto ingr.	Gear support gasket	Dichtung Zahnradhalterung	Etanchéité support engrenage
143	3101235	Vite M12x35 filetto 20	Screw M12x35 thread 20	Schraube M12x35 Gewinde 20	Vis M12x35 taraudage 20
144	3391230	Vite M12x30x1,75 UNI 5739	Screw M12x30x1,75 UNI 5739	Schraube M12x30x1,75 UNI 5739	Vis M12x30x1,75 UNI 5739
145	3972012	Rondella grower D12 UNI 1751	Washer D12 UNI 1751	Federscheibe D12 UNI 1751	Rondelle grower D12 UNI 1751
146	3391225	Vite M12x25x1,75 UNI 5739	Screw M12x25x1,75 UNI 5739	Schraube M12x25x1,75 UNI 5739	Vis M12x25x1,75 UNI 5739
147	3935012	Rondella D12 fascia larga	Flat washer	Glattscheibe	Rondelle plaine
148	2106207	Cuscinetto 6207	Bearing 6207	Lager 6207	Roulement 6207
149	6204562	Paraolio D45x62x10 P.P.	Oil seal D45x62x10	Oelabdichtung D45x62x10	Pare-huile D45x62x10
150	3444014	Tappo oblò M14x1,5 es.15	Plug M14x1,5	Stopfen M14x1,5	Bouchon M14x1,5
151	4131446	Carter trasmissione	Drive casing	Gehäuse Antrieb	Carter transmission
152	4781509	Guarniz. Carter trasmissione	Drive casing gasket	Dichtung Gehäuse Antrieb	Etanchéité carter transmission
153	3972008	Rondella grower D8 UNI 1751	Washer D8 UNI 1751	Federscheibe D8 UNI 1751	Rondelle D8 UNI 1751
154	3560008	Dado M8 PG UNI 5587	Nut M8 UNI 5587	Mutter M8 UNI 5587	Ecrou M8 UNI 5587
155	4148029	Cop. parapolvere interno	Internal anti dust cover	Innen Staubdeckel	Couvercle pare-poussière
156	4788219	Guarniz. supporto esterno	Externalsupport gasket	Dichtung-aussenehalterung	Etanchéité support externe
157	4648025	Supporto cuscinetto rotore	Rotor bearing support	Halterung Lager Rotor	Support roulement rotor
158	4001457	Slitta sx	Left skid	Rechter Schlitten	Glissière droit
159	3391235	Vite M12x35x1,75 UNI 5739	Screw M12x35x1,75 UNI 5739	Schraube M12x35x1,75 UNI 5739	Vis M12x35x1,75 UNI 5739
160	4001495	Rotore porta zappe SF-125	Blades holder rotor SF-125	Rotor Messertraeger SF-125	Rotor porte-couteaux SF-125
160	4001497	Rotore porta zappe SF-145	Blades holder rotor SF-145	Rotor Messertraeger SF-145	Rotor porte-couteaux SF-145
160	4001498	Rotore porta zappe SF-165	Blades holder rotor SF-165	Rotor Messertraeger SF-165	Rotor porte-couteaux SF-165
160	4001499	Rotore porta zappe SF-185	Blades holder rotor SF-185	Rotor Messertraeger SF-185	Rotor porte-couteaux SF-185
161	4811400	Zappa curva dx	Right bent blade	Rechtes gebogenes Messer	Couteau curve droit
162	4148040	Coperchio parap. lato trasm.	Anti dust cover (drive side)	Staubdeckel (Antriebsseite)	Couvercle pare-poussière
163	4728922	Mozzo ingranaggio condotto	Driven gear hub	Nabe angetriebenes Rad	Moyeu engr. conduit
164	4811401	Zappa curva sx	Left bent blade	Linkes gebogenes Messer	Couteau curve gauche
165	4811402	Zappa a squadra dx	Right square blade	Rechtes winkelmesser	Couteau à équerre droit
166	4811403	Zappa a squadra sx	Left square blade	Linkes winkelmesser	Couteau à équerre gauche
167	6470022	Rondella alluminio D22	Aluminium washer D22	Aluminium Scheibe D22	Rondelle en aluminium D22
168	34101012	Dado M12 PF UNI 5588	Nut M12 UNI 5588	Mutter M12 UNI 5588	Ecrou M12 UNI 5588